

Carta de Sankirtana

Latinoamérica - Noviembre 2015 - Edición #76

"Los libros son la base, la prédica es la esencia, la pureza es la fuerza y la utilidad es el principio"



A.C. Bhaktivedanta Swami Srila Prabhupada

Acharya-fundador de la Sociedad Internacional para la Conciencia de Krishna y de Bhaktivedanta Book Trust

RESULTADOS DE SANKIRTANA

Resultados nacionales e internacionales

NÉCTAR DE LA DISTRIBUCIÓN DE LIBROS

Filosofía de sankirtana

Contenido - Edición 76 - Noviembre 2015



Editorial

Por Vijaya das,
Ministro de sankirtana
en ISKCON



Néctar de la distribución de libros

Filosofía
de sankirtana



Entrevista

Invitado
de este mes:
Avesa Rupa das



Resultados de sankirtana

Resultados nacionales
e internacionales

Pág. 06

Pasatiempos de sankirtana

Historias alrededor
del mundo

Pág. 09



THE BHAKTIVEDANTA
BOOK TRUST



SANKIRTANA
BOOKS

Contato:
cartadesankirtana@gmail.com

Expediente

Coordinador: Hanuman das; Damayanti devi dasi. • **Editora jefe:** Damayanti devi dasi. • **Editor:** Nanda Kumara das. • **Equipo de redacción:** Damayanti devi dasi; Krishna-kripa devi dasi; Nanda Kumara das; Narada Muni das. • **Diagramación:** Krishna-kripa devi dasi. • **Revisión y traducción:** Damayanti devi dasi.



Editorial

Hare Krishna,

Por favor, aceptad mis humildes reverencias.

Toda gloria a Srila Prabhupada.

En octubre, los dos países que más aumentaron su distribución de libros fueron Sri Lanka y Kazajstán.

Sri Lanka aumentó un 999%, logrando 4.111 puntos. No hemos visto que se distribuyan muchos libros allí, pero a partir de ahora puede que sea diferente. De la misma forma en que Ravana fue derrotado por el Señor Ramachandra en Sri Lanka, cuando la gente reciba y lea los libros, *maya* será vencida por Krishna en la forma de libros.

Kazajstán también aumentó un 999%, con 3.964 puntos. A pesar de todas las dificultades que han enfrentado, los devotos continúan distribuyendo libros y Krishna les ha recompensado. ¡Toda gloria a su determinación!

Srila Prabhupada dijo: "Si nuestros libros se distribuyen en todo el mundo, nuestro movimiento habrá alcanzado el éxito." (Carta del 14 de septiembre de 1974)

Algunos templos ya han comenzado el maratón de Prabhupada, pero la mayoría empezarán en diciembre. Esta es una época muy afortunada para las personas de todo el mundo, porque es cuando los devotos aumentan la distribución de los libros de Srila Prabhupada. Esto hace que muchas más personas de lo habitual reciban la oportunidad de despertar del sueño ilusorio en el que están inmersas. Les presentamos a Krishna, su padre y amigo eterno, a través de la distribución de libros. Esto les da la posibilidad de que se ocupen en servicio devocional y experimenten el néctar que están buscando.

Su servidor,

Vijaya das
Ministro de sankirtana en ISKCON



NÉCTAR DE LA DISTRIBUCIÓN DE LIBROS

2. Filosofía de Sankirtana

2.3 Los libros de Srila Prabhupada no son diferentes del Señor

La encarnación sonora del Señor

*Kali-kale nama-rupe krishna-avatara
nama haite haya sarva jagat-nistara*

“En esta era de Kali, el santo nombre del Señor, el *maha-mantra* Hare Krishna, es la encarnación de Sri Krishna. Sólo con cantar el santo nombre, nos relacionamos directamente con el Señor. Todo

aquel que lo hace, sin duda alguna, es liberado.”

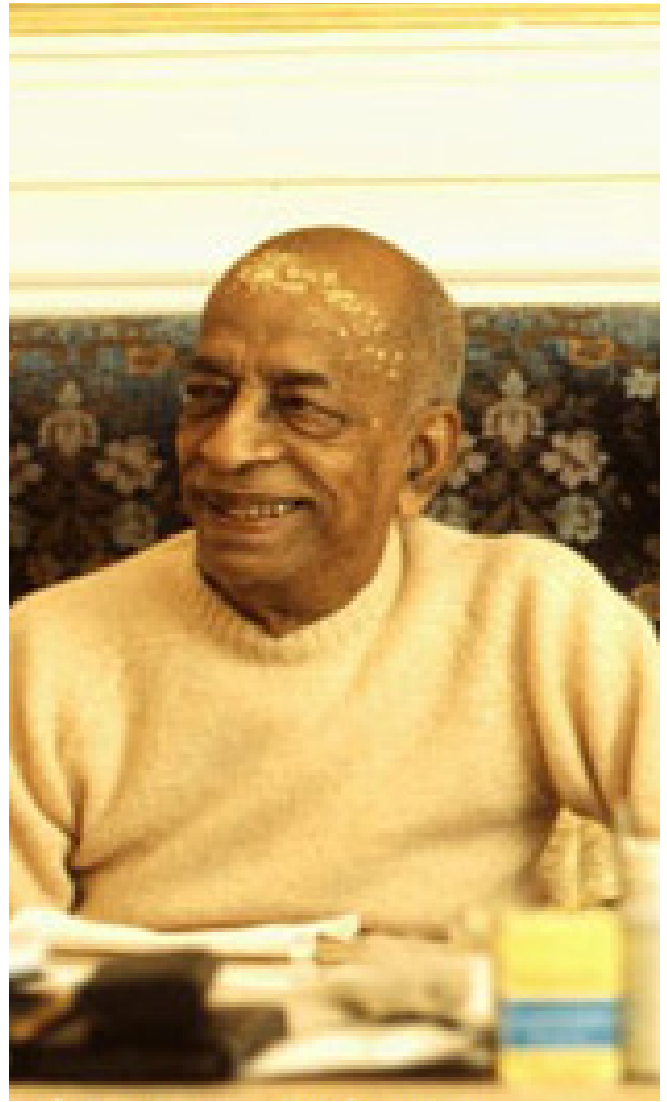
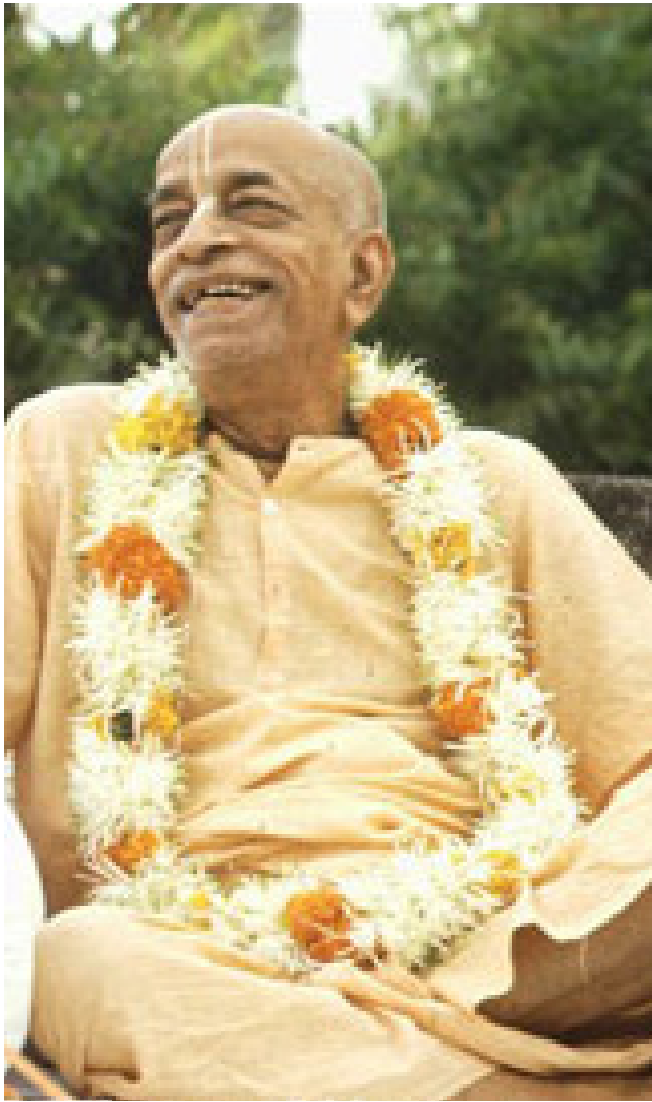
(Caitanya-caritamrita,
Adi-lila 17.22)

Caitanya-caritamrita, Madhya-lila 25.266-267: Sri Caitanya Mahaprabhu ha predicado personalmente las trascendentales verdades y melodías del *Srimad-Bhagavatam*. El *Srimad-Bhagavatam* y la Suprema Personalidad de Dios son idénticos, pues el *Srimad-Bhagavatam* es la encarnación de Sri Krishna en forma de sonido. Sri Caitanya Mahaprabhu difundió el significado del

Srimad-Bhagavatam. A veces habló para beneficio de Sus devotos, y a veces dotó a uno de Sus devotos del poder de hablar, mientras Él escuchaba.

“Kirtanas que se escriben”

En relación a *sankirtana* y la distribución de libros, se considera que la distribución de libros también es cantar. Cualquier persona que lea los libros también está cantando y escuchando. ¿Por qué se consideraría que cantar y distribuir libros es diferente? Estos libros han sido grabados y



cantados, y después transcritos. No se trata de libros ordinarios. Se ha grabado el canto. Cualquiera persona que lo lea, lo escuchará. No hay que descuidar la distribución de libros.

(Carta para Rupanuga,
19 de octubre de 1974)

En el *Harinama-cintamani* (Cap. 2), Haridasa Thakura dice: “El Señor Krishna y Su santo nombre son idénticos. Ellos son la misma Verdad Absoluta, la completa pero independiente forma suprema de la dinámica espiritual, llena de emoción, sin comienzo ni fin. El santo nombre siempre está situado en la bondad pura, y a través de las letras, desciende a este mundo como la encarnación y

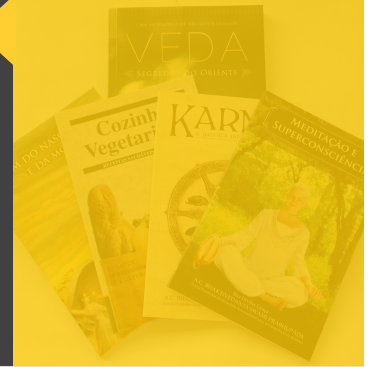
personificación de la dulzura más elevada, *rasa*”.

Las letras del alfabeto que explican el santo nombre son tan espirituales como el nombre en Sí mismo. Y en cuanto al aumento de personas que canta el santo nombre, la distribución de libros es más importante que el *sankirtana*. (“En relación a *sankirtana* y la distribución de libros, ambos deben llevarse a cabo, pero la distribución de libros es más importante. Se trata de *brihat-kirtana*. La distribución de libros es más eficaz para lograr un *kirtana* mayor.”) Los *kirtanas* que se escriben – los libros – predicán y explican el santo nombre. Y se pueden escuchar a cualquier hora y en cualquier situación.

Harinamananda Dasa: Tenemos que entender que tenemos el mayor regalo para la humanidad y el conocimiento más elevado que se puede ofrecer. Y podemos ofrecer el santo nombre. Cada libro de Srila Prabhupada es simplemente un significado del santo nombre, una explicación de por qué debemos cantar. Tenemos la enseñanza que puede otorgarles a las personas el mayor beneficio en la vida, entonces yo intento entregarles tantos libros como sea posible. Intento desarrollar esta técnica: oro para poder dar más y más libros a las personas que poseen un poco de inteligencia, interés y todavía están cuerdas en esta era de Kali-yuga.

Resultados de Sankirtana

Latinoamérica - Noviembre de 2015



Si nuestros libros se distribuyen en todo el mundo, nuestro movimiento habrá alcanzado el éxito.

(Carta del 14 de septiembre de 1974)



País

	País	Libros					Total	
		Revi	Peq	Med	Grd	Maha	Libros	Puntos
1°	Brasil	151	2.384	8.187	2.228	286	13.236	7.504,60
2°	México	0	4.120	3.567	1.370	417	9.474	5.017,50
3°	Uruguay	0	787	0	3	26	816	251,75
4°	España	0	63	1	85	69	218	239,25
5°	Portugal	0	0	1	85	18	104	121,50
6°	Ecuador	0	109	1	0	2	112	31,75
Total		151	7.463	11.757	3.771	818	23.960	13.166,35

Templos

	UF	Libros					Total	
		Revi	Peq	Med	Grd	Maha	Libros	Puntos
1° Cuerámara	México	0	2.772	2.347	1.175	350	6.644	3.741,50
2° Nitai Goura - TSKP	Brasil	0	0	6.928	220	3	7.151	3.690,00
3° Curitiba	Brasil	0	509	182	1.939	282	2.912	2.721,25
4° Monterrey	México	0	1.348	1.220	195	67	2.830	1.276,00
5° Recife	Brasil	151	1.074	1.074	0	0	2.299	820,60
6° Montevideo	Uruguay	0	787	0	3	26	816	251,75
7° Natal	Brasil	0	632	3	10	0	645	169,50
8° Navala-kunda	España	0	3	1	81	42	127	166,25
9° Porto	Portugal	0	0	1	85	18	104	121,50
10° Florianópolis	Brasil	0	169	0	50	0	219	92,25
11° BBT España	España	0	60	0	4	27	91	73,00
12° Guayaquil	Ecuador	0	109	1	0	2	112	31,75
13° Fortaleza	Brasil	0	0	0	9	1	10	11,00

¿YA ENVIASTE
TUS RESULTADOS
DE SANKIRTANA?

Envíanos tus resultados de distribución, pasatiempos, historias e realizaciones.

Escribenos a:
cartadesankirtana@gmail.com

Recuerda las fechas limite para la publicación: resultados hasta el día **5 del mes siguiente**. Pasatiempos y historias **hasta el último día de cada mes**.

Resultados de Sankirtana Mundiales - Octubre de 2015



Sankirtan
Yajña
ki jay!

Los 3 primeros países

País	Puntos
1° India	306.852,60
2° Estados Unidos	135.988,75
3° Rusia	60.390,75

Latinoamérica en el mundo

País	Puntos
4° Brasil	11.213,85
5° México	10.387,25
17° Argentina	1.175,00
21° España	902,22
26° Portugal	437,50
31° Puerto Rico	150,75
37° República Dominicana	22,80

Acumulado Anual

Los 10 primeros países.
Acumulado de enero a octubre de 2015:

País	Puntos	Comparado con 2014
1° India	2.042.868,40	- 6%
2° Estados Unidos	560.388,30	+ 13%
3° Rusia	417.240,55	+ 15%
4° Brasil	95.066,25	+ 19%
5° Reino Unido	85.508,00	+ 44%
6° Italia	60.306,00	- 32%
7° México	56.716,75	+ 33%
8° Alemania/Austria	45.855,40	- 18%
9° Australia	45.643,55	+ 5%
10° Ucrania	40.770,25	+ 41%

Libros distribuidos en todo el mundo

Este mes	{758,598}
Este año	{4.876.402}
Desde 1.965	{517.453.347}

Durante el mes de octubre de 2015, 139 templos reportaron los siguientes resultados:

Libros <i>Maha-grandes</i>	172.647
Libros grandes	84.823
Libros medianos	102.277
Libros pequeños	320.481
Revistas	53.848
Suscripciones a <i>BTG</i>	4.087
Colecciones	2.554



La salvación de un carnicero

Era domingo por la mañana y estaba distribuyendo libros en la calle Queen, en el centro de Auckland. Detuve a un hombre con apariencia de estar seguro de sí mismo. Era de Bolton, Inglaterra.

Durante el intercambio, me explicó que además de ser carnicero, había venido a Nueva Zelanda para representar a su país en la Copa mundial de carniceros. Me dijo que estaba muy orgulloso de ello y que le encantaba su trabajo. "La carnicería me mantiene en forma, pero también me ayuda a deshacerme del estrés".

Me contó que aunque ahora le iba bien en la vida, cinco años atrás se había divorciado de su mujer, porque ésta había cometido adulterio. En aquella época se deprimió tanto, que un día tomó

uno de sus propios cuchillos y se lo puso en el cuello. Pero una voz interna le dijo que siguiera adelante y no eligiera "la salida cobarde".

En aquel momento comencé a orar a Sri Sri Gaura Nitai para ayudar a esta pobre alma, completamente cubierta por las modalidades más bajas de la naturaleza, e incapaz de comprender las reacciones kármicas devastadoras de sus acciones. Recientemente había aprendido un *sloka* (*Caitanya-caritamrita, Adilila 1.2*): "Ofrezco mis respetuosas reverencias al Señor Krishna Caitanya y al Señor Nityananda, que son como el Sol y la Luna. Han aparecido al mismo tiempo en el horizonte de Gauda para disipar las tinieblas de la ignorancia y, de un modo maravilloso, otorgar bendiciones a todos."

Implorando Su misericordia, concluí mi presentación de *Las enseñanzas del Señor Kapila*, y le pedí una donación. Afortunadamente, se mostró más que feliz de realizar una donación y llevarse el libro. Me dijo que lo leería en su viaje de vuelta a Inglaterra.

Se dice que un carnicero o un asesino de animales no debería vivir ni morir, porque o bien causará sufrimiento, o bien sufrirá. Pero por la gracia de Srila Prabhupada, tal vez su futuro puede ser diferente. La inconcebible misericordia de Sri Sri Gaura Nitai puede salvar a Tom, el carnicero, de las ilimitadas reacciones pecaminosas.

Su servidor,

Caitanya Vihara das
Nueva Zelanda

ENTREVISTA

Avesa Rupa das

es de España y distribuye libros cada día, hace casi cuarenta años.



¿Cuándo conociste la conciencia de Krishna?

Fue en Barcelona, más o menos en el 75-76. Veía frecuentemente a los devotos en las Ramblas, haciendo *harinama* a diario y distribuyendo *prasadam* (*halava*). Posteriormente, mientras estaba viajando sin ningún destino ni propósito definido (vivía como un hippie) me los volví a encontrar en Madrid e Ibiza.

¿Cuándo comenzaste a hacer Sankirtana?

Después de que los devotos me invitaran repetidas veces a vivir con ellos y decidiera experimentar la vida en el templo. Fue justo después de la partida de Srila Prabhupada. En aquella época animaban mucho a los

visitantes del templo (la mayoría sólo íbamos por el *prasadam*) a que probaran practicar el proceso viviendo en el *ashram*. En aquellos tiempos había mucha tolerancia y liberalidad entre todos. Después de realizar el curso del programa de *bhaktas* por unas pocas semanas, todos los devotos nuevos empezábamos a salir a distribuir libros, y aquellos que lo hacían más o menos bien, se enganchaban a un grupo de *sankirtana* viajero que residía fuera del templo y viajaban distribuyendo libros por toda España.

Más que una decisión individual, el templo se organizaba para que el mayor número posible de devotos pudiera ir a distribuir la misericordia. Era una especie de corriente y sólo había que dejarse llevar por ella.

¿Qué es lo que te inspira tanto para salir cada día a distribuir los libros de Srila Prabhupada?

Me parece que más que inspiración, que desafortunadamente no tengo tanta, es la comprensión y la experiencia de lo bueno del *sankirtana*. Entiendo que es un deber que tenemos con Srila Prabhupada y sus seguidores, porque nos han sacado de la locura, descontrol y degradación de la vida materialista. Por eso deberíamos ser fieles y sinceros en nuestro compromiso con el movimiento.

La verdad es que enfrentarse a las almas condicionadas y ofrecerles libros nos fuerza a recordar a Krishna y depender de Él, no importa lo condicionados que estemos. Cada uno de nosotros tiene un pequeño



(o gran) papel en este movimiento, y la esencia de ese papel es compartir y distribuir la Conciencia de Krishna. Así que, de una u otra forma, debemos apoyar la distribución de libros y *prasadam*, y la difusión del Santo Nombre. Esto nos mantendrá firmemente conectados con la misión y nos salvará (ya nos está salvando ya) de la degradación materialista.

Con tu gran experiencia seguro que puedes darnos algunos consejos que puedan ayudarnos cuando distribuimos libros.

Es muy importante no desanimarse cuando las cosas aparentemente no van bien. Lo que más quiere Krishna, es ver una actitud incondicional y un deseo fuerte de cumplir nuestro deber, a pesar de las dificultades mentales, y la negligencia y el rechazo del público. Muchas veces distribuir libros es como tomar *chutney*: demasiado picante para comerlo, pero demasiado dulce y sabroso como para dejar de comerlo. Al menos deberíamos tener claro que estamos en un proceso profundo de purificación, y que Krishna y los devotos siempre están ahí para animarnos y aceptar nuestro pequeño servicio.

Alguna vez hemos escuchado que el *sankirtana* "te hace o te deshace", pero la verdad es que la prédica nunca nos "deshace". Simplemente nos enfrenta con nuestras propias impurezas y debilidades, pero por otra parte nos

mantiene animados para continuar. Si aplicamos bien la inteligencia, podremos equilibrarnos y mantener la perspectiva correcta y la visión espiritual en toda la circunstancia.

Uno de los mayores problemas suele ser nuestra mente tan especulativa. Solemos hacer demasiados juicios y consideraciones materialistas externos, pero esto es inútil, porque al final, quien decide las cosas es Krishna, para nuestra gran fortuna. Entiendo que es nuestra convicción la que nos permite seguir adelante, y no dejarse influenciar mucho por las modalidades de la naturaleza.

El servicio devocional es trascendental y extático, simplemente nosotros muchas veces no estamos a la altura requerida. En *sankirtana* esto se ve clara y constantemente, y por eso es más difícil confundirse y perder la visión: obviamente somos nosotros los que fallamos. De esa manera, nos vemos forzados a practicar la humildad, aunque esta no sea nuestra inclinación espontánea.

Otro gran problema suele ser el apego a los resultados. Estamos condicionados a depender emocionalmente en exceso de los resultados que frecuentemente no consideramos o valoramos lo suficiente, o no somos capaces de evaluar. Sólo la introspección nos ayudará a ver lo bueno que hay incluso sin mayores buenos "resultados".



Nuestro entusiasmo debería estar basado en el conocimiento trascendental y no en el número de libros distribuidos, el *lakhmi* colectado, o la aprobación o desaprobación del público.

¿Te encuentras con mucha gente favorable al movimiento?

No tanta. Hay cada vez más, pero me parece que todavía son minoría. Sin embargo, *sí* hay cada vez mucha más gente respetuosa y abierta a nuestros valores y forma de vida. A pesar de ser un cambio lento, es un hecho verificable que, en general, la gente tiene menos miedos y prejuicios hacia nosotros. Simplemente están exclusivamente absortos en las actividades ilusorias y nos conocen muy poco.

¿Podrías decirnos unas palabras para que los devotos se animen a distribuir libros durante este maratón?

Sólo que lo intenten y no saldrán desengañados. El *sankirtana* es una de las mejores

maneras de practicar la compasión, la humildad, la tolerancia y la perseverancia.

Al actuar en primera fila, podemos ver claramente lo problemática y miserable que es la forma de vida materialista. La gente está sufriendo cada vez más y no conoce la alternativa para ello. Kali-yuga se está volviendo cada vez más una tremenda máquina implacable que destroza los corazones de la gente y roba las mejores cualidades del ser humano. La gente está perdiendo la fe, y la situación es cada vez más desagradable y desalentadora.

Nosotros, por nuestra parte, sólo tenemos que cantar, escuchar, bailar y tomar *prasadam*. Así, podemos dar unos pasos hacia delante ofreciéndoles el mensaje eterno del Señor Caitanya. Cuanto antes y más lo hagamos, mejor será para nosotros y para todos. Es una luna espiritual de bendiciones.

¡Param vijayate Sri Krishna Sankirtana!

Entrevista conducida por Dhamananda devi dasi – Revista “Más Cerca”